

法定翻訳家・SWORN TRANSLATORS

(注) 料金、専門分野など詳細については、翻訳家の方に直接お問い合わせ下さい。

(note) Contact translator directly for information about specialties and fees.

(注) このリストは、一般的な情報提供として作成したものであり、当館が紹介及び斡旋するものではありません

(note) This list aims to give general information only.

This list does not constitute an introduction or endorsement towards the translators mentioned in it.

※ その他の言語及び法廷翻訳家は、ベルギー法務省のウェブサイトで検索が可能です：

<https://justsearch.just.fgov.be/national-registry-search/translator?lang=nl>

氏名 (NAME)	住所 (CONTACT ADDRESS)	言語 (LANGUAGE)
HAUSPIE Michael	Bernard Spaelaan 101 9000 Gent Mobile : 0471/78.28.31 info@warantranslations.com http://warantranslations.com	日⇔蘭 / Japanese ⇔ Dutch 日⇔英 / Japanese ⇔ English
NAGASE Tomoko	Hoveniersdreef 31 3001 Heverlee Tel : 016/29.53.34 Mobile : 0478/27.99.01 JapanEase@telenet.be	日⇔蘭 / Japanese ⇔ Dutch
IZAWA Chika	Square de Castel Fleuri 17 1170 Bruxelles Tel : 02/675.92.97 (夕方以降 / Evenings) gawayaneko@gmail.com	日⇔仏 / Japanese ⇔ French
HIGUCHI Atsuko	Avenue Latérale 67 1180 Bruxelles Tel / Fax : 02/346.43.64 Mobile : 0497/04.85.03 ahiguchi67@gmail.com	日⇔仏 / Japanese ⇔ French
GOTO Kanako	Av. Constantin de Gerlache, 18/43 4000 Liège Mobile : 0494/08.61.22 kgoto77@yahoo.fr	日⇔仏 / Japanese ⇔ French
ETC Europe	Rue Guimard 15 1040 Bruxelles Tel : 02/511.12.13 Fax : 02/511.33.30 info@etc-europe.eu www.etc-europe.eu	日⇔蘭 / Japanese ⇔ Dutch (他言語も可 / and many other language combinations)
BONNEELS Pierre	Mobile : 0470/54.47.40 bonneelsp@gmail.com https://sites.google.com/site/traductionjure/	日⇔仏 / Japanese ⇔ French

VAN DAMME Sebastien

Mobile : 0497/28.78.53

sebastien_van_damme@yahoo.co.jp

日⇄蘭 / Japanese ⇄ Dutch

日⇄仏 / Japanese ⇄ French

日⇄英 / Japanese ⇄ English

日⇄西 / Japanese ⇄ Spanish

通訳・INTERPRETERS

(注)料金、専門分野など詳細については、通訳家の方に直接お問い合わせ下さい。

(note) Contact interpreter directly for information about specialties and fees.

氏名 (NAME)

住所 (CONTACT ADDRESS)

言語 (LANGUAGE)

IZAWA Chika

Square du Castel Fleuri 17

1170 Bruxelles

Tel : 02/675.92.97

gawayaneko@gmail.com

日⇄仏 / Japanese ⇄ French

YOSHIMIZU Hideto

Renaissancelaan 7

1000 Brussel

Tel : 02/733.58.89

hideto.yoshimizu@skynet.be

日⇄蘭 / Japanese ⇄ Dutch

HAUSPIE Michael

Bernard Spaelaan 101

9000 Gent

Mobile : 0471/78.28.31

info@warantranslations.com

<http://warantranslations.com>

日⇄蘭 / Japanese ⇄ Dutch

日⇄英 / Japanese ⇄ English

NAGASE Tomoko

Hoveniersdreef 31

3001 Heverlee

Tel : 016/29.53.34

Mobile : 0478/27.99.01

JapanEase@telenet.be

日⇄蘭 / Japanese ⇄ Dutch

MATSUE Mariko

Avenue de la Toison d'Or 24

1050 Bruxelles

Mobile : 0491/07.52.66

matsue@japanative.com

matsuem@mac.com

日⇄英 / Japanese ⇄ English

TERANODAN Kimie	Tel : 050/41.29.25	日⇄英 / Japanese ⇄ English ブリュージュ、ゲントのみ可能 Bruges, Ghent area only
ETC Europe	Rue Guimard 15 1040 Bruxelles Tel : 02/511.12.13 Fax : 02/511.33.30 info@etc-europe.eu www.etc-europe.eu	日⇄蘭 / Japanese ⇄ Dutch (他言語も可 / and many other language combinations)
BONNEELS Pierre	Mobile : 0470/54.47.40 bonneelsp@gmail.com https://sites.google.com/site/traductionjure/	日⇄仏 / Japanese ⇄ French
ABE Rie Brussels Life Concierge	Mobile : 0473/732072 info@bru-lifconcierge.com	日⇄仏 / Japanese ⇄ French 日⇄英 / Japanese ⇄ English
NAGASE Hiromi	Avenue de Juillet 40 1200 Bruxelles Mobile : 0488/82.28.66 rominagase@gmail.com	日⇄仏 / Japanese ⇄ French
MORISATO Takeshi	Driezenstraat 38 2300 Turnhout Mobile : 0494/28.44.01 takeshi.morisato@gmail.com	日⇄英 / Japanese ⇄ English
KEMELING Emi	Franz Schollaertstraat 7 3010 Kessel-lo Mobile : 0472/11.09.57 eminikaido@gmail.com	日⇄英 / Japanese ⇄ English
VAN DAMME Sebastien	Mobile : 0497/28.78.53 sebastien_van_damme@yahoo.co.jp	日⇄蘭 / Japanese ⇄ Dutch 日⇄仏 / Japanese ⇄ French 日⇄英 / Japanese ⇄ English 日⇄西 / Japanese ⇄ Spanish
NOZAWA Rina	Avenue de la Jonction 12 1060 Bruxelles Mobile : 0472/17.83.33 hello@kotoarte.com https://www.kotoarte.com/	日⇄英 / Japanese ⇄ English

弁護士・LAWYERS

弁護士の検索:

lawyer search engines :

* オランダ語圏

Dutch speaking area :

www.advocaat.be/zoek-een-advocaat/

* フランス語圏

French speaking area :

www.avocats.be/node/30